



# ESSEX

Community Futures Development Corporation  
Société d'aide au développement des collectivités

## Rapport Annuel



Essex CFDC/SADC

*Avec l'appui de l'Agence fédérale de développement économique pour le Sud de l'Ontario*

Canada 

# 2012/2013

La Société d'aide au développement des collectivités (SADC) soutient le développement économique de la collectivité en appuyant les communautés rurales ontariennes afin de renforcer et de diversifier leur économie. La SADC du comté d'Essex, organisme à but non lucratif, dispose d'un personnel professionnel et est gouvernée par un conseil d'administration formé de bénévoles locaux qui connaissent bien les besoins, les préoccupations et les priorités de développement économique.



Le Gouvernement fédéral, par l'entremise de l'Agence fédérale de développement économique pour le Sud de l'Ontario (FedDev Ontario) finance et appuie le réseau des SADC à travers l'Ontario qui fournissent notamment :

- ❑ *des services de planification stratégique et de développement socio-économique*
- ❑ *de l'appui aux projets communautaires*
- ❑ *des services d'information et de planification commerciale*
- ❑ *l'accès au capital*

### *Planification et développement stratégiques des collectivités*

La SADC collabore étroitement avec les collectivités afin d'évaluer les enjeux locaux et de déterminer les idées et les occasions susceptibles de renforcer l'économie locale. La SADC dessert ses services aux communautés d'Amherstburg, Essex, Kingsville, Lakeshore, LaSalle, Leamington, Île Pelée et Tecumseh.

Au cours de la prochaine année, un nouveau plan stratégique sera élaboré par la SADC du comté d'Essex. Les piliers énumérés ci-dessous ont établi les lignes directrices du plan stratégique de 2008 à 2012. En 2011, la SADC a incorporé les éléments retrouvés dans la Feuille de route pour l'économie régionale de Windsor-Essex, avec une emphase concentrée sur les stratégies collaboratives afin de promouvoir le développement économique régional.

- ✓ ***Le maintien et l'expansion des entreprises***  
*Augmenter la croissance ainsi que le succès des entreprises commerciales locales*
- ✓ ***Travailler-Ensemble Windsor-Essex***  
*Accepter le rôle de chef de file pour promouvoir la favorisation de la collaboration*
- ✓ ***Tourisme***  
*Promouvoir le tourisme en portant une attention spéciale aux efforts collaboratifs régionaux*
- ✓ ***Négoce agricole***  
*Rehausser le développement des entreprises agricoles et leurs initiatives à valeur ajoutée*

- ✓ **Enseignement supérieur, formation et développement des compétences**  
*Soutenir la compétitivité de la main-d'œuvre des entreprises locales grâce à la formation et à l'enseignement supérieur*

## *Projets communautaires*

La SADC s'associe à de nombreux partenaires des secteurs public et privé afin de mettre en place des initiatives spéciales ou des projets orientés vers les collectivités.

### ***Carrefour d'affaires***

En janvier 2013, le Windsor Essex Economic Development Corporation's Small Business Centre a déménagé son bureau auxiliaire du comté dans les locaux de la SADC d'Essex. WETech Alliance a aussi emménagé dans les locaux de la SADC en ouvrant son nouveau bureau auxiliaire du comté d'Essex (doté en personnel à temps partiel). L'intégration des services a pour but de créer un carrefour d'affaires pour les entrepreneurs, les nouvelles entreprises et les propriétaires de petites entreprises, où ils pourront accéder à des programmes et à des ressources.

Voici les points saillants de certaines initiatives de développement économique auxquelles la SADC d'Essex a participé ou assigné des ressources pour l'exercice 2012-2013 :

- ❖ ***Club « Déjeuner Express »***

Plusieurs sessions de réseautage organisées dans le comté à l'intention des entrepreneurs. C'est le résultat d'un effort conjoint entre la SADC du comté d'Essex, le Windsor-Essex Small Small Business Centre et le Windsor Self-Employment Assistance Office. Ce club existe depuis 2005. Le format de réseautage offre l'opportunité aux entrepreneurs d'établir des alliances et de pratiquer leurs compétences de réseautage.



- ❖ ***Groupe de travail sur la culture***

La SADC d'Essex est membre du conseil au profit de la prospérité de Windsor-Essex, WE PROSPER, un effort collaboratif des organismes locaux afin de promouvoir la prospérité de la région. Au cours de la dernière année, la SADC d'Essex a présidé le groupe de travail et a remis un rapport au conseil de WE PROSPER.

- ❖ ***Groupe de travail sur l'entrepreneuriat***

La SADC d'Essex est aussi membre du groupe de travail sur l'entrepreneuriat de WE PROSPER. Ce groupe de travail a pour but d'améliorer la croissance économique en soutenant les initiatives de développement à l'intention des petites entreprises et des entrepreneurs.

- ❖ ***Salon ferroviaire d'Essex***  
La SADC a parrainé le plus grand salon ferroviaire du sud-ouest de l'Ontario, qui a eu lieu à Essex. Il s'agissait d'une année historique étant donné le passage du dernier train à Essex plus tôt dans l'année.
- ❖ ***Jeunes entreprises – South Western Ontario***  
La SADC a financé une partie des coûts associés aux programmes « Dollars with Sense » (7<sup>e</sup> année) et « Economics for Success » (8<sup>e</sup> année).
- ❖ ***Kingsville BIA***  
La SADC a participé au projet « Operation Face Lift Phase II » de Kingsville BIA. À la suite de la franche réussite de la campagne 2008, on a entrepris la deuxième phase. La SADC d'Essex a ainsi pu offrir des micros prêts aux entreprises de Kingsville qui voulaient participer à l'initiative sur l'amélioration des façades, mais qui n'avaient pas les fonds de contrepartie nécessaires en appui à leur demande.
- ❖ ***Projet de recherche sur la culture régionale***  
La SADC a offert du soutien dans le cadre du projet de recherche et de l'événement « The Culture Climate in Windsor-Essex: Understanding Culture in our Economy and Society ».
- ❖ ***Centraide de Windsor-Essex***  
La SADC a participé au Windsor-Essex County Funder's Fair, ce qui lui a permis d'en apprendre davantage sur le mandat des organismes qui fournissent du financement.
- ❖ ***WEtech Alliance***  
La SADC a participé aux événements suivants :
  - ✚ « Productivity through Innovation » – Atelier visant à fournir aux entreprises des outils pour améliorer leur rendement ainsi que pour éliminer les activités et les processus non rentables.
  - ✚ « Connecting to Money » – Projet visant à aider les nouvelles entreprises et les entreprises existantes qui veulent accroître leurs activités à obtenir du financement.
- ❖ ***« Windsor-Essex Economic Development Corporation »***  
Un montant a été alloué pour rehausser le site web 'Look for Local' – un outil promotionnel qui indique où acheter les aliments cultivés localement.
- ❖ ***Groupe de travail de Windsor-Essex***  
Octroyé une somme envers trois (3) Projets d'approvisionnement du marché du travail :
  - ✚ Hot Jobs Windsor-Essex
  - ✚ Tech est dans notre avenir : Talent pour le secteur des TIC à Windsor-Essex
  - ✚ Le secteur en pleine croissance de l'agro-business dans le comté



## **L'Association des Sociétés d'aide au développement des collectivités de l'Ouest de l'Ontario (ASADCOO)**

La SADC du comté d'Essex est membre de l'Association des Sociétés d'aide au développement des collectivités de l'Ouest de l'Ontario (ASADCOO); un groupe de coordination des SADC situées dans l'Ouest de l'Ontario. L'ASADCOO dispose d'une enveloppe de 20 millions de dollars par l'entremise des Fonds du Sud de l'Ontario pour l'innovation en matière d'investissement (SOFII). Le but de cette enveloppe est de soutenir les petites et moyennes entreprises (PME) innovatrices des collectivités rurales et urbaines situées dans le sud de l'Ontario. Pour obtenir de plus amples renseignements, accédez à la page d'accueil [www.SOFII.ca](http://www.SOFII.ca)

### **Services bilingues**

Depuis 2002, la SADC offre un service bilingue à ses clients francophones. La SADC continue de profiter des opportunités de développement économique en français.



La SADC a de nouveau animé des ateliers d'apprentissage aux élèves inscrits aux écoles secondaires du comté d'Essex qui offrent des cours de langue française. Les ateliers ont été dirigés par notre préposé aux écoles bilingues.

De plus, l'an dernier, la SADC du comté d'Essex a encouragé les projets francophones suivants :

- ❖ ***ACFO Windsor-Essex-Chatham Kent***  
Contribution aux dépenses engendrées pour les deux dîners-conférences appuyé par l'ACFO WECK. Le premier dîner touchait sur l'Entité de santé et les services de santé en français et le deuxième servait d'introduction de la nouvelle directrice du collège Boréal.
- ❖ ***Bourse Pauline Richer***  
Contribué à la bourse Pauline Richer, un prix de Mérite littéraire, décerné par le Club Richelieu et Le Rempart aux étudiants des écoles secondaires du comté d'Essex.
- ❖ ***CCWEK (Place Concorde)***  
Support continu de la Fête Saint-Jean Baptiste, Fête nationale des canadiens français.
- ❖ ***RDÉE Ontario***  
Un montant a été alloué au Réseau afin d'auto-évaluer la capacité de développement économique communautaire francophone de Windsor et Essex.
- ❖ ***Workforce Windsor Essex***  
Contribué aux coûts de traduction du Rapport de Planification du marché du travail local et du Plan d'action 2012-2013.

- ❖ Membre actif du comité Franco Info qui fournit une opportunité à la communauté francophone d'agrandir les réseaux déjà existants et de maintenir leur profil dans la communauté par le biais de sessions d'échange d'informations
- ❖ Membre de l'Association des sociétés d'aide au développement des collectivités de l'Ontario (ASADCO). Les SADC bilingues participent à une table ronde trimestrielle par téléconférence

## *Service aux entreprises et accès aux capitaux*

### **Service aux entreprises**

La SADC comprend les petites entreprises et le marché local. Nous fournissons des services importants aux entreprises, aux entrepreneurs et aux organismes sociaux, y compris :

- conseils aux entreprises, informations et recommandations
- assistance avec leur plan d'affaires
- formation entrepreneuriale
- informations sur les programmes et services fédéraux et provinciaux pertinents

### **Prêts aux petites entreprises**

La SADC administre des placements de fonds locaux pour aider à financer les plans de démarrage, d'expansion ou de stabilisation des entreprises nouvelles ou existantes, qui maintiennent ou créent des emplois. Du financement remboursable limité à 150 000\$ à des conditions commerciales par le biais de prêts, garanties d'emprunt ou participation au capital est offert lorsque d'autres sources de financement s'avèrent insuffisantes. Toutes les décisions financières de la SADC sont prises au niveau communautaire par le conseil d'administration. Le conseil a aussi la discrétion de verser des emprunts jusqu'au montant maximum de 250 000\$, à titre exceptionnel.



## **IMPACT – 2012/2013 – SERVICES AUX ENTREPRISES**

	Entrevues	Entreprises aidées	Emplois
Demandes de renseignements généraux	58		
Consultations approfondies	130		
Aide aux entreprises – démarrage		19	
Aide aux entreprises - expansion		13	
Aide aux entreprises - maintien		25	
Emplois créés			41
Emplois sauvegardés			30
<b>SOMME</b>	<b>188</b>	<b>57</b>	<b>71</b>

<b>Points saillants des placements de fonds</b>	<b>2013</b>	<b>Depuis le début</b>
Total des investissements reçus	0 \$	3, 459,285 \$
Financement total – Prêts réalisés	200,000 \$	6, 208,032 \$
Nombre d'emprunts	3	132
Moyenne des prêts	66,667 \$	47,030 \$
Financement total – Prêts en cours	2, 392,009 \$	2, 392,009 \$
Financement total – Prêts remboursés	468,421 \$	3, 166,889 \$
Financement total – Prêts/intérêts radiés	79,849 \$	661,597 \$
Fonds selon la méthode des rendements moyens (Équité et tiers)	174,500 \$	8,337,208 \$
Emplois	86	1,091

### *Conseil d'administration - 2013*

<u>Nom</u>	<u>Secteur d'intérêts</u>	<u>Région géographique</u>
Jim Gaffan, Président	Ressources humaines	Kingsville
Rita Ossington, Vice-présidente	Tourisme/RH	Tecumseh
Justin Barker, Trésorier	Tourisme/hospitalité	Leamington
Rob Lauzon, Secrétaire	Commerce et finances	LaSalle
Martin Breshamer	Traitement des denrées	Amherstburg
Paul Chauvin	Éducation (bilingue)	Lakeshore
Marlys Koschinsky	Éducation	LaSalle
Donald Lassaline	Commerce et finances (bilingue)	Lakeshore/Essex
Maurice Marwood	Commerce	LaSalle

### *Personnel de la SADC - 2013*

Linda Scott  
 Claire Primeau-Bouchat  
 Jarrett Bézaire

Directrice générale  
 Administratrice de bureau (bilingue)  
 Préposé aux écoles bilingues